

# U Prunalbellu

## AUBEPINE EPINEUSE OU COMMUNE

*Crataegus oxyacantha*

L'Aubépine est un arbrisseau épineux que l'on trouve dans les bois, il préfère les stations fraîches et ombragées.

Cette essence ne dépasse généralement pas 5 m de haut et croît lentement mais est très longévité, elle peut atteindre **500 ans**.

C'est un arbre à **feuilles caduques** dentées et lobées. Sa floraison a lieu à la fin du printemps. Elle porte des **fleurs blanches** odorantes, groupées en petits bouquets denses, qui donnent ensuite des petits **fruits rouges** qui, durant une bonne partie de l'hiver, servent de nourriture à divers oiseaux.

### Expression, usage :

On peut en manger pour soigner les inflammations de la bouche.

Avec les fleurs et les feuilles on prépare une tisane bonne pour le sang



U prunalbellu forma un arburellu spinosu si trova assai ind'î boschi, preferisce i lochi freschi è à l'umbria.

St'arburu pò misurà fin'a 5 mètri, a so crèscita hè lente, mà a so vita pò franca i cinque sèculi.

A so frasca è caduca, e so fronde dintate. A a fine di u veranu fiurisce è i so **fiori bianchi** chì mùscanu, adunite in mazzuletti zeppi, danu **frutti rossi** chì dùranu a maiò parte di l'invernu è ghjòvanu a nutrisce l'acelli.

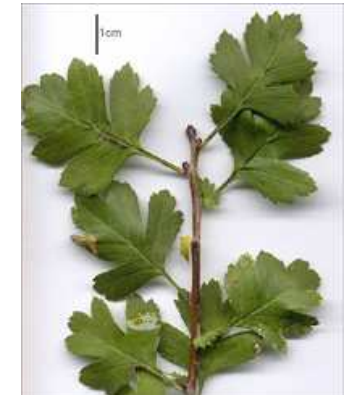
### Detti, usi :

Si po manghjà u fruttu, chì cura l'inflammatione in bocca

Cu i fiori è e fronde si face una tisana bona per u sangue



Fruits



**UTILISATION** : C'est une essence qui a beaucoup de **propriétés médicinales**, seules les fleurs et les baies sont utilisées. Les fruits étaient consommés dans l'eau de vie. Avec les branches coupées, on faisait des clôtures épineuses qui empêchaient les cochons de s'échapper, c'est pourquoi elle est aussi appelé en corse « **U tangu purcinu** ». L'aubépine aurait servi à tresser la couronne du Christ.

**UTILIZAZIONE** : Ghjè un'essenza chì hà assai pruprietà salutifere, soli i fiori è i baghi sò aduprati. Di i frutti ne facianu rattaviglia. Cù e so branche tagliate ne facianu chjudende spinose chì impedianu i porchi di scappà, ghjè per quessa chì, in corsu, u chajàmanu ancu Tangu purcinu. U prunalbellu, seria statu adupratu per intreccià a curona di u Cristu.